



NATIONAL BOOK WEEK 2020

PROGRAMME

7 - 13 SEPTEMBER ONLINE

Live Streamed sessions will take place daily via YouTube & Facebook every day at 11:00 and 15:00 and all #NBW2020 content will be available on-demand via our website <http://sabookcouncil.co.za/national-book-week> throughout the week.

MONDAY 7 SEPTEMBER

	ACTIVITY	PRESENTED BY	AUDIENCE	TITLE	DESCRIPTION
11h00 LIVE	Storytelling: English	Lynn Joffe	ECD, Family	The Tale of Stingray Charles	“Alakazam! Alakazing! The power of your mind is a magical thing.” Thomas the JazzKat and Bliksem da Bone; two muso buddies who meet Pitterpat the Crazee Caterpillar, a crazy caterpillar who teaches them the magic words that take them on a journey under the sea to help Stingray Charles find his groove with the power of music and imagination.
				The Boop Boop Song	The Boop Boop Song is a tale told in jazz swing, about a bunch of little fishies and their mommy who gets into dangerous waters with a wily fox. But help is at hand and when the wily fox realises he’s outnumbered by women, he sneaks off and all returns to the way it was.
				Goldilocks and the Three Bears	The Story of Goldilocks is a reimagining of the classic tale as a charming kiddie operetta, telling the tale of a little girl who gets lost in the forest and takes advantage of her reluctant hosts. Taught to her by her grandmother and remembered, note for note.
15h00 LIVE	Puppet Show	Spellbound Puppets	Primary	The Fairy Wings	Great drama in the forest when Sunshine Fairy loses her wings. Now she has to find them before the Fairy Queen arrives. Lots of fun and laughter as she chases after them! Does she get them back in time? Join us to find out!
VOD	Storytelling: IsiZulu	Bongani Godide	ECD, Family	Ubongani othadana izitshalo / Bongani who likes flowers	It’s a story about a young boy who loves flowers so much and has the ability to help them grow. He collects flowers from the neighbors and everyone else who lives around his block. One day he realizes that these so many flowers in his bedroom and gets worried because he couldn’t see the door going to the bathroom from his bedroom.
				Impisi ne Ngulube / The Pig and the Hyena	The story is about the Hyena who keeps on chasing a lonely Pig to the river without realizing that he too is in trouble, the hungry Hyena is so hungry that he does not think but the Pig does whatever he can to run for his life. At the river danger looms for both animals and one runs for his life and the other one is driven by hunger.
VOD	Storytelling: isiNdebele	Nozi Ngomane Mosiea	ECD, Family	uNompompoloza / The Mosquito	Indraba le imayelana NeBhubenzi elalizenza isigora.Lingafuni ezinye izilwane zibe semthumzini wesihlahla Somrula. Akhe sizwe bonyana ukusebenzisana kwasiza njani ku lomraro. / This story is about a lion who was a bully and didn't want any other animal to enjoy the shade of the Marula tree .Let's hear how working together helped solve this problem.
				Ukumoyizela kuka Sponono / Sponono's Smile	uSponono bekungumtazinyana kwesicebi obekade ahlezi akwatile solo kwahlongakala uNina wakhe.Akhe sizwe bonyana yini ezomenza amamateheke godu. / Sponono was a rich man's daughter,who was always sad and didn't smile since the passing of her mother. Let's hear what eventually made her smile.

TUESDAY 8 SEPTEMBER					
	ACTIVITY	PRESENTED BY	AUDIENCE	TITLE	DESCRIPTION
11h00 LIVE	Play based learning	Cotlands	Family, Caregivers	How holistic play-based learning can further develop pre-literacy skills	Parents, caregivers and ECD practitioners can play an important role in developing children's pre-literacy skills. For example reading stories to children develops, listening and understanding and increases their vocabulary. There are also great play-based activities (such as fantasy play, playing with puppets) that adults can participate in with children to further develop pre-literacy skills and encourage pre-reading and pre-writing.
15h00 LIVE	Poetry Writing Workshop	FunDza Literacy Trust	High School	I am a poet in the making!	Join FunDza for an exciting poetry writing workshop that will take you on a word journey to discover your creative talents. The workshop, hosted by Marche Arends, takes participants through structured activities, that play with words and images to create original personal poem. This workshop is aimed a high school learners and keen writers of any age and ability! Participants will be invited to send in their finished work for publication on fundza.mobi.
VOD	A National Book Week message	Western Cape Library Services	Family	Message from Western Cape Library Services	A National Book Week message from Minister Marais, Western Cape Library Services.
VOD	NMBM celebrates National Book Week	NMBM	ECD, Primary	Storytelling from Nelson Mandela Bay	English storytelling with Parsons Hill, Grade 1 - facilitated by Yonela Skotoyi and Madoda Ndlakuse / Afrikaans storytelling with Kavukiland Pre-school - facilitated by Karen Grootboom / Xhosa storytelling with Koester Day Care - facilitated by Noloyiso Hote and Anele Ramabele
VOD	Storytelling: Sepedi	Justinus Dikgale	ECD, Family	The monkey and the crocodile / Kgabo le Kwena	The traditional story teaching kids not to trust strangers.
				Mapula bathes in the small hut / Mmapula o tlhapela ntlwaneng	Cinderella version of sepedi story about Mmapula whom her mom passed on and her father remarried a very cruel woman and two daughters who ill -treated Mmapula until she became their ruler and forgives them.

WEDNESDAY 9 SEPTEMBER					
	ACTIVITY	PRESENTED BY	AUDIENCE	TITLE	DESCRIPTION
11h00 LIVE	Stories of Africa	Gcina Mhlophe	ECD, Primary	Lungile, The most beautiful girl in the land	Lungile is the most beautiful girl in the land. She grows up loving nature and learning from the young and old around her. She adores birds! She grows to become ready for marriage and suitors from far off lands come to woo her, the very rich, the very kind, the very handsome. She however rejects each and every one of them saying that the man of her dreams will come to her when she gets a message from a bird, much to the amusement of her community. As it turns out, her life and future would be changed in ways no one could have anticipated.

15h00 LIVE	Puppet Making Demo	Spellbound Puppets	Family	Puppet Making Demo	Learn to make your very own colourful sock puppet, and have hours of fun making up stories and telling them with your puppet. Once you have made one puppet, you know how to do it, and can make another one, and you can create your very own puppet show!
VOD	NMBM celebrates National Book Week	NMBM	High School, Family	Poetry, Bookmaking & lots of fun	Poetry - Xhosa - Dongadala / Book launch (Xhosa) facilitated by Madoda Ndlakuse / Uthando by Thanduxolo Jali / Ihlumelo High Schools poetry anthology by Vundu Poetry Club / Book making workshop facilitated by Yvonne Skinner
VOD	Storytelling: isiXhosa	Thando Mkhoyi	ECD, Family	Kasanko's dream / Iphupha Lika Kasanko	It is a story about a young man named Kasanko's who was a well-known sculpture who use his give and talents and bring change in his village up until he met the King who asked him the impossible and couldn't take no for an answer.
				Mamiya's Apples / Ama-apile kaMamiya	Ama-apile kaMamiya a rural farm story were every Sunday Mamiya will go to the garden far from the village to fetch apples so that she can make Apple juice which usually goes with their Sunday meal.she didn't realise that her basket had a hole as she walk the apples were falling down until she arrived in her house and started to worry. While the apples were falling her neighbours children were collecting them
VOD	Storytelling: Xitsonga	Tsakani Emmarencia Nyoni	ECD, Family	Nkoka wa ku yingisela / The importance of listening	The story is envisaged at teaching young children about the importance of listening and respecting elders. As a result of poor listening and not doing what is asked of children by elders, the main character's ears (Vonani) got bigger and they could only go back to normal if he started listening and respecting elders.
				Xinengani xa nwa mpfundlha / The rabbit's leg	The motive behind this video is to teach young children to work for everything they want and they shall reep what they sow. In the story, a good child has to go hunt for a rabbit (it is a great delicacy for community members). Three boys (Mihloti, Khombomuni and Mbitsimuni), preferred to steal from those who went hunting on their journey back home. Finally they learn their lesson.

THURSDAY 10 SEPTEMBER

	ACTIVITY	PRESENTED BY	AUDIENCE	TITLE	DESCRIPTION
11h00 LIVE	Children's Theatre	Assitej SA	ECD/Pre-prim	What Goes Up!	What Goes UP... is a playful, gentle and explorative production devised to capture the imagination of young children aged 3 -7 years old. Through the art of gentle clowning and experiential children's theatre, the show investigates the physical and emotional scopes of all things Up and Down. The costumes will captivate, the performers will enchant and the story will allow children the opportunity to connect with the emotions they experience in their worlds. Created for Deaf Children, and using South African Sign Language, the play is also accessible and magical to hearing children.
15h00 LIVE	Motivational Talk	NBW Ambassador	High School	Letlhogonolo Mokgoroane	A motivational talk by a young, successful South African who promotes reading as a key part of personal development and success.
VOD	NMBM celebrates National Book Week	Nelson Mandela Bay Library Services	Family	Poetry with school kids	English poem by Mava Feni from EThembeni Enrichment Center / English poem by Kaitlin and Kylie Syce from Triomf Primary

VOD	NMBM celebrates National Book Week	Nelson Mandela Bay Library Services	Family	Interview on E-library services	Interview by Bongwiwe Chigumbu (overview of Programme) ; Karlien de Klerk - NMBM Library E-resources
------------	------------------------------------	-------------------------------------	--------	---------------------------------	--

FRIDAY 11 SEPTEMBER

	ACTIVITY	PRESENTED BY	AUDIENCE	TITLE	DESCRIPTION
11h00 LIVE	Play based learning 2	Cotlands	Caregivers Librarians	Making, adapting books & toys from recycled materials	Making toys from recycled materials has many benefits. By adapting existing books and making your own toys with recycled materials you can create a variety of educational resources that stimulates and enhances play-based learning.
15h00 LIVE	Fun Quiz	NBW	Family	Fun Quiz with Funda Bala	Join in the fun with Funda Bala for fun activities and quizzes from the NBW Activity Book - Fun with Funda Bala. Word searches, mazes, spot-the-difference and Find Funda make this a memorable and favourite activity!
VOD	Storytelling: Nama	Dina Christiaan	ECD, Family	The Wolf and Jackal ../irib tsi #hirib tshikha xa	Jackal and Wolf are hungry and trying to make plans to get food. As always, the sly Jackal gets Wolf to do all the hard work, and Wolf being dumb, usually allows Jackal to overpower him. So they get caught and only Wolf pays the price...!
				The Baboon and the Jackal /êrab tsi /irib tsiha xa	Jackal once again thought of a sly plan to rob his friends, as they were all taken in by Mr Bobby, because of the unexpected heavy rain that poured in the jungle. Mr Bobby gave most of the animals of the jungle shelter, because their habitat was overgrown. They've all worked together to provide food and warmth, except for Jackal. He was actually staging a plan to distract them in order to steal their food.
VOD	SA Library for the Blind	S A Library for the Blind	Family	An introduction to the South African Library for the Blind	An introduction to the South African Library for the Blind. The SALB renders a library and information service to blind and print-handicapped readers through the production of accessible South African reading material in development of a comprehensive library collection and rendering of advisory services to promote access to information.
VOD	Storytelling – Sesotho	Mosoeu Kettlele	ECD, Family	Nanabo Sele Sele	The story is all about the horrible animal that swallowed human beings, dogs, cattle's, cats and all living things. This animal was called Kgudumodumo what is known as Dinosaur lately. This animal was killed by a woman who was fearless her name was Nanabo Sele sele.
				Mzansi Nursery Rhymes	The story is created from the book Mzansi nursery rhymes. It's a story of Mme manaledi and the village people. The usage of children rhymes and how they fit in our daily lives and why they were created and used, a journey of rhymes.

SATURDAY 12 SEPTEMBER

	ACTIVITY	PRESENTED BY	AUDIENCE	TITLE	DESCRIPTION
11h00 LIVE	Puppet Show	Spellbound Puppets	Primary	Greenosaurus the Great	Are you a dinosaur expert? Join Daniel and Thandeka in their adventure, looking for a real dinosaur, and see what happens when they find something buried in the sand!
VOD	Storytelling x Siswati	Gcebile Dlamini	ECD, Family	Birthday-wish / Tilokotfo telusuku lwekutsalwa	Lethabo's birthday was coming soon and her mother did not have enough money to get her a birthday present. Lethabo also did not know what she wanted for her birthday until she had a visitor who played drums with her. / siSwati - Lisuku lekutsalwa laLethabo beselisodzele make wakhe anganayo imali leyanele kumutsengela siph. Lethabo naye bekangati kutsi ufunani ngelisuku lwakhe lekutsalwa kwaze kwafika sivakashi lesadlala naye tigubhu.

VOD	Storytelling x Siswati	Gcebile Dlamini	ECD, Family	Temo and the plant thieves / Temo Nemasela etijalo	Temo had learnt something new at school. She was excited to go back home and tell the parents about starting her own garden at home. Goats, cows and birds tried to eat her plants but she thought of ways to avoid that. The family was happy to enjoy a nice soup cooked by her mother from Temo's garden. / Temo bekafundze intfo lensha esikolweni sakhe. Wajabule kakhulu kubuyela ekhaya kuyo bikela batali bakhe kutsi ufuna kucala kulima igadze yakhe. Kepha timbuti, tinkhomo netinyoni betifuna kudla ticedze inhlangano netibhidvo takhe wase ucabanga tindlela tekuku vibha loku. Umndeni wakubo wajabula kakhulu kudla lisobho letibhidvo letiphuma egadzeni vaTemo.
VOD	Storytelling – Setswana	Baeletsi Tsatsi	ECD, Family	The Wise Woman / Mma Boitsanape	A wise woman knows the right name to give to a new born, but when three children are brought to her, she discovers that they have special gifts. / Mosadimogolo o o botlhale o o naleng mpho ya go sha bana maina. O etelewa ke bokgaitsemi ba le bararo, ba belege bana ba ba naleng dimpho. A Mmagwe Boi o tla itsi dimpho tse?
				The Village of Botshe / Motse wa Botshe	A young woman follows the sound that calls her at night, telling her to go and find stories. She meets a boy in the village of Botshe, and he knows the history of South Africa, which he tells generously. / Kgarebane e utlwa lentse le molaela bosigo gore a tsoge a ye go batla dinaane. O kopana le lekau ko motseng wa Botshe, o o itsing naane ya motse wa bone. A kgarebe e tla itumelela naane e?
VOD	Storytelling - Sign language	Bongiswa Kotta-Ramushwana	ECD, Family	Magic Pot / Pitsa ya Mohlolo	Narrated in Sign Language and English, followed by a Sesotho narration... A story of an old unknown woman who made the most delicious chicken soup that sold more than any other soup in the market. Until a certain boy called Vic followed him to find out where she lived and perhaps how she made the soup.
VOD	NBW Legacy Project	National Book Week	Family	Donation to toy libraries - Xhora	In 2019, NBW ran the IsiXhosa Reading Festival in Xhora, Eastern Cape. This year, NBW will be donating toys to the creches and libraries in the area to introduce and/or strengthen existing toy libraries.

SUNDAY 13 SEPTEMBER

	ACTIVITY	PRESENTED BY	AUDIENCE	TITLE	DESCRIPTION
11h00 LIVE	Stories of Africa	Gcina Mhlophe	Primary	The Queen of Imbira	This story is dedicated to Stella Chiweshe of Zimbabwe, the first woman to openly and unapologetically play the imbira, the music of the ancestors, a traditionally male dominated instrument. Khethiwe lives in a village that loved music and she is the best dancer in the village when the young men play their imbiras and drums at the celebrations. Even the chief is in awe of her. One day she is swimming alone at the river and a hand with no visible owner reaches out of the waters holding an imbira out for her to take. She accepts her gift and begins to secretly learn this instrument until one day, their beloved chief falls gravely ill and a healer is needed. Like her name, Khethiwe, she is the chosen one who through the music of the ancestors opens the eyes of her people to the magical healing of this instrument.
VOD	Storytelling: Afrikaans and English	Gaireyah Fredericks	ECD, Family	Everyone has a crack / Elkeen hetta krakie	Krakie is oppad na die Paasfees, maar stamp sy kop en kraak sy dop. Paashaas se standard is baie hoog vir Paasfees en hy wieier om Krakie na die fees te vervoer. Meisie verpas die ytteel van die eiers en vra paashaas of sy ook 'n eier-maaitjie kan kry om saam die fees te geniet. Paashaas gee haar ook die slegte nuus en sy is baie hartseer. Hy noem toe baie huiwerig oor die gekraakte eier wat dalk 'n opsie kan wees en meisie is dadelik in haar noppies. Dus besef Paashaas hoe onbeskof hy was en vra verskoning aan Krakie.

VOD	Storytelling: Afrikaans and English	Gaireyah Fredericks	ECD, Family	Little Clementine / Klein Clementine	Little Clementine wants to be unique. She tries all sorts of ways to make her seem unique, but to no avail. She then one day looks hard at her reflection and found that she has other qualities that's also remarkable and decides to focus on those. But then Nasty Orange comes and makes fun of her. Little Clementine was crushed and left to go sit by the river. She sees old Mr. Tangerine who was fishing on the river bank. He invites her over and before she realizes it, she has a fantastic time fishing too. She learned that everyone is unique in their own way.
VOD	Storytelling – TshiVenda	Gabriel Junior Ramushwana	ECD, Family	The Lion and the Monkey / Nndau na Pfone	The Lion tricks the monkey to go and get bananas for both of as he said he was not feeling like eating meat that day. The cousin of the monkey Gorilla comes to monkey's rescue as he was about to be attacked by the lion. / Nndau yo ita uri pfene i tuwe nayo uyo wana miomva. Ngauri nndau yo vha isa tami nama. Muzwala wa pfene onopfi Gorilla o lamulela pfene hezwi nndau isa thu mutasela
				Mutuku and the Elephant /Mutuku na Ndou	This story is about the young man whose name is Mutuku. He lives with his grandmother Vho Martha. There's an elephant that Mutuku falls in love with from the river. / Mutuku u dzula na makulu wawe Vho Martha. O da he a funana na Ndou a tshi swika mulamboni o rumiwa nga makulu wawe.